

# Anmeldeformular / Inscription

Zentralfest Murten, 6. bis 9. September 2013

Name/Nom \_\_\_\_\_  
 Vorname/Prénom \_\_\_\_\_  
 Geburtsdatum/Date de naissance \_\_\_\_\_  
 Adresse/Adresse \_\_\_\_\_

Telefon/Téléphone \_\_\_\_\_  
 Mail/Mail \_\_\_\_\_  
 Verbindung /Section \_\_\_\_\_  
 Vulgo/Vulgo \_\_\_\_\_

Anreise per/Voyage en  Privatauto/voiture  Öffentliches Verkehrsmittel/transport public

## Obligatorischer Festführer / Carnet de fête obligatoire

Der Festführer (CHF 25.00) ist obligatorisch. Inbegriffen sind ein Festabzeichen und eine Fackel. Das Festabzeichen ist zum Bezug einer Fackel vor Ort.

*Le carnet de fête (CHF 25.00) est obligatoire. Sont compris l'insigne de fête et le flambeau. Sur place l'insigne donne droit à recevoir un flambeau.*

## Katerbummel (Montag, 09.09.2013)

Ich nehme voraussichtlich am Katerbummel teil. / *Je participerai probablement au Katerbummel.*

## Für die Priester / pour les prêtres

Ich werde am Festgottesdienst , am Requiem  konzelebrieren und die Albe mit grüner Stola mitbringen. / *Je participerai à la messe , au requiem  et prendrai avec moi l'aube et l'étole verte.*

## Unterkunft / Logement

Ich möchte eine Unterkunft für Folgende Nächte reservieren / *Je souhaite réserver les nuits suivantes:*

<input type="checkbox"/> 05./06.09.13	<input type="checkbox"/> 06./07.09.13	<input type="checkbox"/> 07./08.09.13	<input type="checkbox"/> 08./09.09.13
Donnerstag auf Freitag	Freitag auf Samstag	Samstag auf Sonntag	Sonntag auf Montag
<i>Jeudi à vendredi</i>	<i>Vendredi à samedi</i>	<i>Samedi à dimanche</i>	<i>Dimanche à lundi</i>

## Hotel

Preise/Person/Nacht (inkl. Frühstück, Service, MwSt. und Aufenthaltstaxen) / *Prix/personne/nuit (petit déjeuner, service et taxes compris)*

### Kat. A (5\*\*\*\*\*)

Einzelzimmer/simple CHF 390.00 – 620.00  
 Doppelzimmer/double CHF 275.00 – 365.00

### Kat. B (3\*\*\* - 4\*\*\*\*)

Einzelzimmer/simple CHF 200.00 – 245.00  
 Doppelzimmer/double CHF 130.00 – 175.00

### Kat. C (3\*\*\*)

Einzelzimmer/simple CHF 145.00 – 175.00  
 Doppelzimmer/double CHF 105.00 – 160.00

### Kat. D (B&B, 2\*\* - 3\*\*\*\*)

Einzelzimmer/simple CHF 85.00 – 145.00  
 Doppelzimmer/double CHF 85.00 – 105.00

Bei Kat. C und D Bad/Dusche/WC nur in einigen Zimmer. / *En Cat. C et D bain/douche/WC uniquement dans quelques chambres.*

Falls Doppelzimmer: Name Zimmergenosse \_\_\_\_\_

*Pour ch. double: Nom du/de la camarade de chambre* \_\_\_\_\_

## Gemeinschaftsunterkunft / dortoir

Preise pro Person und Nacht / *Prix par personne et par nuit*

(inkl. Frühstück (ausser Zivilschutzanlage), Service, MwSt. und Aufenthaltstaxen/*petit déjeuner (sauf à l'abri de prot. civile), service et taxes compris*)

Mehrbettzimmer / *Chambre avec plusieurs* CHF 40.00 – 55.00  
 Massenlager / *Dortoir* CHF 35.00 – 50.00  Damen / *dames*  Gemischt / *mixte*  
 Strohlager / *Dortoir sur la paille* CHF 30.00  Damen / *dames*  Gemischt / *mixte*  
 Zivilschutzanlage / *Abri de protection civile* CHF 25.00 (ohne Frühstück/*sans petit déjeuner*)

## Konditionen / Conditions

Die Zahl der Zimmer in Murten ist begrenzt. Mehrere Hotels befinden sich deshalb in der Region. Nach Eingang der Anmeldung wird die Rechnung zugestellt. Die Zahlungsfrist ist der Montag, 29. Juli 2013. Für spätere Zahlungseingänge kann die Hotelreservation nicht garantiert werden. Bei Annullierung besteht kein Anspruch auf Rückerstattung. Der Festführer und das Festabzeichen wird beim Check-In im Hotel abgegeben. Bei Übernachtung in einer Gruppenunterkunft, kann der Festführer und das Festabzeichen während dem Fest im Tourismusbüro abgeholt werden.

*Le nombre de chambres à Morat est limité. Plusieurs hôtels se trouvent donc dans la région. Lors de la réception de votre inscription, une facture sera établie. Le délai de paiement est le lundi 29 juillet 2013. Pour tout versement effectué plus tard, il ne sera pas possible de garantir une réservation d'hôtel. Il n'y a pas de droit au remboursement en cas d'annulation. Le guide et l'emblème seront transmis lors de l'enregistrement à l'hôtel. Les personnes qui logent dans un hébergement de groupe peuvent retirer ces éléments à l'office du tourisme durant la fête.*

Ort, Datum / *Lieu, date* \_\_\_\_\_

Unterschrift / *signature* \_\_\_\_\_

Anmeldung bis zum Montag, 29. Juli 2013 an / *Inscription jusqu'au 29 juillet 2013*

Murten Tourismus, Postfach 210, 3280 Murten, Tel. 026 670 51 12 / [info@murten-tourismus.ch](mailto:info@murten-tourismus.ch)